

EL LIBRO DE ROSY

GUÍA DE LECTURA

ALSO AVAILABLE IN ENGLISH

1. Estados Unidos es un país de inmigrantes. ¿Cuáles son las raíces de tu familia? ¿Qué generación de tu familia emigró a Estados Unidos? ¿Sabes por qué? ¿Conoces alguna historia acerca de su viaje?
2. ¿Conoces a alguien que haya cruzado la frontera de Centroamérica a Estados Unidos? ¿Has hablado con ellos acerca de su experiencia?
3. Como muchos otros que buscaban asilo al cruzar la frontera, Rosy no conocía la política «tolerancia cero» que separaba a los hijos de sus padres hasta el momento en que le sucedió a ella. Aun así, Rosy no sabe si hubiera tomado una decisión diferente de haberla conocido de antemano. «Entre las muchas cosas que la gente no entiende acerca de la inmigración es que nadie quiere dejar a la gente que ama. La mayoría no quieren abandonar la tierra donde nacieron o el lugar donde se enterró su cordón umbilical. Si estuvieran seguros de que quedarse garantizaría su supervivencia, no tendrían necesidad de emprender un viaje tan traicionero. No atravesarían esa puerta, luchando contra el impulso de volver la mirada con la nostalgia más profunda que uno es capaz de sentir». ¿Aprendiste algo nuevo acerca de la inmigración al leer la historia de Rosy?
4. Para Rosy y algunas de las demás detenidas, muchas de las reglas del centro de detención parecían inhumanas, como aquella de identificar a las mujeres por sus apellidos o por los nueve dígitos conocidos como su «número de extranjero». Rosy escribe (en la página 12): «Las celadoras son incapaces de ponerse en nuestro lugar, así que nos tratan como seres humanos inferiores». ¿De qué manera estas prácticas inhumanas posibilitan este trato cruel hacia las detenidas?
5. En la página 113, Rosy escribe: «Sin duda, la detención ofrece muchas oportunidades para profundizar en la vida espiritual». ¿A qué se refiere con esto? ¿De qué manera Rosy se encomienda a la Fe para mantener la esperanza mientras está detenida en Eloy? ¿Por qué la esperanza es tan poderosa?
6. Incluso antes de su detención, Rosy ya había sufrido varias tragedias, muchas más de las que muchos de nosotros podríamos siquiera imaginarnos, como la pobreza y el hambre, el asesinato de su esposo, el atentado contra su vida por parte de un asesino a sueldo y dos peligrosos cruces de frontera. Ella escribe que la única forma de escapar de la violencia de su país era «ver una puerta y atravesarla» (en la página 32). Cuando la puerta se abrió para que pudiera viajar a Estados Unidos por primera vez, tuvo que hacerlo inmediatamente y sólo pudo llevarse a uno de sus hijos. Ella describe cómo ha sido juzgada por haber tomado esta «perturbadora decisión» (en la página 34). ¿Por qué crees que nosotros como sociedad juzgamos con tanta facilidad?

EL LIBRO DE ROSY

7. Como muchos estadounidenses, Julie se sintió profundamente conmovida por la situación de las familias separadas. Canalizó ese sentimiento en forma de acción y creó Familias Inmigrantes Juntas, cambiando muchas vidas en el proceso. ¿Hay alguna causa que te conmueva profundamente y te invite a implicarte? Si te sintieras agobiado por la inmensidad de un problema social, ¿cómo identificarías un pequeño primer paso que pudieras dar para marcar la diferencia?
8. Julie reflexiona sobre las ramificaciones de la separación de padres e hijos y escribe (en la página 162): «Algunas personas plantearon las siguientes preguntas: ¿nos dirigíamos hacia una versión del siglo XXI del Holocausto? Si no actuábamos con rapidez y denunciábamos lo que ocurría, ¿seríamos cómplices?». ¿Cuáles son nuestras responsabilidades morales cuando sucede una crisis de este tipo?
9. En la página 188, después de que Rosy, Yordy y Fernando llegaran a Brooklyn, la rabina Kolin da un sermón para la celebración de Rosh Hashaná en el que dice: «El aluvión de cosas que nos llega de golpe no va a ceder pronto. Esa es la naturaleza de la vida, y también el momento histórico que vivimos. Pero en nuestras propias manos está la sanación de nuestras almas, de nuestros hogares y de nuestro mundo». ¿A qué se refiere la rabina Kolin con esto? ¿Cuáles son algunas de las formas en las que podemos mantener la esperanza durante una tragedia nacional?
10. Durante el mismo sermón, la rabina Kolin explica el concepto de Hineini («Aquí estoy»). Julie escribe (en página 186): «Aquí estoy. Aquí estamos. Eso es realmente de lo que se trata todo esto, sólo de presentarse. Llegar con lo que tenemos, donde estamos». ¿Hay algún momento en el que simplemente «te presentaste», o alguien estuvo presente para ti y marcó una gran diferencia? ¿Cómo puedes estar presente ahora?
11. Julie y Rosy escriben acerca de sentirse conectadas a todas las madres que viven la tragedia de ser separadas de sus hijos, incluso con aquellas que nunca han conocido. ¿Puedes entender esa conexión? ¿Has vivido alguna vez ese sentimiento de comunidad, incluso con desconocidos?
12. Rosy ahora trabaja y se inscribe como voluntaria en la Asociación de Padres y Maestros de su hijo y a clases de Inglés (ESL). Dice: «esta es la experiencia de los inmigrantes que desearía que la gente pudiera ver, no porque sea la mía sino porque es la historia de muchos de nosotros que llegamos a Estados Unidos escapando de la violencia para construir vidas que contribuyan plenamente a la sociedad. Estamos agradecidos por todo el apoyo, pero no esperamos limosnas. Queremos ser parte de su sueño americano» (en la página 202). ¿La historia de Rosy ha cambiado tu opinión acerca de los inmigrantes, o aquellos que buscan asilo?